

## SPRUCH DES TAGES

Niemand ist frei, der nicht über sich selbst Herr ist.  
Matthias Claudius, deutscher Dichter

## NAMENSTAGE

**Freitag, 1. September:**  
Verena - Ruth - Agidius

## RADAR

**Freitag, 1. September:**  
Weismark, Korumstraße; L 135, Saarburg;  
B 50, Altrich; B 51, Stadtkyll  
**Samstag, 2. September:**  
Trier-Nord, Nordallee

## RAT & HILFE

**Rettungsdienst:** 112  
**Feuerwehr:** 112  
**Polizei:** 110

## Apotheken Trier

**Apotheke in Trier,** Augustinusstr. 5,  
0651/10478.

## Apotheken Kreis Trier-Saarburg

**Trierweiler:** Trierweiler-Apotheke, An der  
Kirche 1, 0651/85051.  
**Saarburg:** Grüne-Apotheke, Heckingstr. 35,  
06581/997010.  
**Reinsfeld:** Remigius-Apotheke, Herrensteg  
13, 06503/7280.

## Apotheken Kreis Bernkastel-Wittlich

**Bernkastel-Kues:** Marien-Apotheke, Fried-  
richstr. 14, 06531/915915.  
**Manderscheid:** Vulkaneifel Apotheken  
OHG Hirsch-Apotheke, Kurfürstenstr. 29,  
06572/92120.  
**Zell:** Dr. Hückstedt's-Apotheke, Zur alten  
Schanze 2, 06542/960442.

## Apotheken Kreis Bitburg-Prüm

**Bitburg:** Löwen-Apotheke, Brodenheckstr.  
24, 06561/946964.  
**Waxweiler:** Einhorn-Apotheke, Hauptstr.  
22, 06554/93040.

## Apotheken-Notdienst

**Nächstliegende dienstbereite Apotheke:**  
01805/258825+PLZ.

## Kinderärzte

**Notruf:** 15 bis 18 Uhr: 01805/767-5463.

## Augenärztl. Bereitschaftsdienst

**Trier:** Heute bis 7 Uhr und ab 14 Uhr:  
0651/2082244, Brüderkrankenhaus. **Um  
telefonische Anmeldung wird gebeten.**

## Ärztlicher Bereitschaftsdienst

**Telefon: 116117.** Wenn ohne unmittelbare  
Behandlung Lebensgefahr besteht oder blei-  
bende gesundheitliche Schäden zu befürch-  
ten sind, alarmieren Sie bitte den Rettungs-  
dienst unter 112.

## Zahnärzte

**Notruf:** 01805/065100 oder www.kzvrp.de

## Krankenhäuser

**Bernkastel-Kues:** Cusanus-Krankenhaus,  
06531/580.  
**Bitburg:** Marienhaus-Klinikum, 06561/64-0.  
**Daun:** Maria-Hilf, 06592/7150.  
**Gerolstein:** St. Elisabeth, 06591/170.  
**Hermeskell:** St.-Josef-Krankenhaus,  
06503/810.  
**Prüm:** St. Joseph, 06551/150.  
**Saarburg:** Kreiskrankenhaus St. Franziskus,  
06581/820.  
**Trier:** Brüderkrankenhaus, 0651/2080,  
Schlaganfall-Tel., 0651/208-2527.  
Mutterhaus Mitte, 0651/9470.  
Mutterhaus Nord und Ehrang, 0651/6830.  
**Wittlich:** St.-Elisabeth-Krankenhaus,  
06571/150, Geburtshilfe 06571/15-32501.  
**Zell:** Klinikum Mittelmosel: 06542/970,  
Herzinfarkt-Telefon 06542/971212, Schlag-  
anfall: 06542/97-1111; Notfallzentrum:  
06542/1555.

## Sonstige Notdienste

**Babyfenster Trier:** 0651/9496-222, Rulan-  
der Hof, Eingang Böhmerstraße.  
**Bundesweites Hilfefesttelefon bei Gewalt  
gegen Frauen:** 0800/0116016.  
**Frauenhaus Trier:** 0651/74444.  
**Frauennotruf SKF:** 0651/9496100.  
**Kinder- und Jugendtelefon Nummer ge-  
gen Kummer:** 116 111.  
**SWT Notfall Gas:** 0800/7172599.  
**Telefonseelsorge:** 0800/1110111 und  
0800/1110222.  
**Vergiftungen:** 06131/19240.  
**Weißer Ring:** Opfertelefon 116006.  
**Westnetz (Strom):** 0800/4112244.

## HINWEIS

Wir bitten alle Veranstalter, uns  
ihre Ankündigungen mit einem  
Vorlauf von zwei bis drei Wochen  
an  
**service@volksfreund.de**  
zu senden.

Produktion dieser Seite:  
Marion Reichert

# „Et Märktschie“ lädt zum Feiern ein

Großes Bühnenprogramm, Familientag und Feuerwerk bei den Ehranger Markttagen.

**TRIER** (red) In Trier-Ehrang heißt es liebevoll „et Märktschie“. Der **Ehranger Markt** ist eines der ältesten Feste der Region und findet von **Samstag, 2. September, bis Dienstag, 5. September**, auf dem **Kirmesplatz** statt. 1350 wurde der Ehranger Markt erstmals als Volksfest genannt. Der jährliche Termin richtet sich nach dem ersten Dienstag im September. Das war früher der eigentliche Markttag. Ein Viehmarkt. Der Ehranger Markt ist mit seinem Programm um den Kirmesplatz, an den Buden in der Kyllstraße und dem Bühnenprogramm eines der größten Feste in Trier. Nicht nur die Einheimischen treffen sich hier, auch aus dem umliegenden Dörfern und Gemeinden kommen Besucher nach Ehrang und genießen das bunte Treiben.

Schirmherr Heinz Roth wird den Ehranger Markt mit dem Fassanstich am Samstag um 17.30 Uhr

eröffnen. Die Party-Band Viva La Vida wird dann ab 20 Uhr für Stimmung sorgen. Der Sonntag beginnt mit dem Festgottesdienst um 10 Uhr. Anschließend um 11 Uhr gibt es das Frühschoppen-Konzert mit dem Bläserorchester Ziemer. Der Stadtmauerlauf durchquert das Festgelände zwischen 11 und 18.30 Uhr. Rike & Friends werden ab 19 Uhr auf der Bühne stehen. Rike überzeugt ihre Zuhörer mit einer warmen, markanten und facettenreichen Stimme und verleiht jedem Konzert eine persönliche Note. Altbekannte Songs werden dabei von der Sängerin eigens interpretiert, ohne jedoch dabei das Wesentliche und den Ursprung der Songs zu vergessen. Am Montag ist Familientag, ab 18 Uhr spielt das Duo Two 4You. Das große Feuerwerk am Dienstag um 21.50 Uhr wird dann die Ehranger Markttag abschließen.



Die Trierer Party-Band Viva La Vida.

FOTO: VIVA LA VIDA

## Ruwerer Sommermusik mit der Running Wild Jazzband

**TRIER-RUWER** (red) Der Musikverein Ruwer-Eitelsbach veranstaltet am **Sonntag, 3. September**, ab 11.30 Uhr nach den Jahren 2018 und 2019 nochmals seine **Ruwerer Sommermusik**. Im Biergarten auf dem Gelände des **ehemaligen Gasthauses Stenglein** in Ruwer. Das befreundete Moselländische Bläserorchester aus Longuich spielt

zum Auftakt um 11.30 Uhr, ehe anschließend der gastgebende Musikverein Ruwer-Eitelsbach die Gäste unterhalten wird. Ab 16 Uhr kommen die Freunde des Jazz auf ihre Kosten, wenn erstmals in Ruwer die Running Wild Jazzband für beste Unterhaltung sorgen wird. Bei freiem Eintritt ist für Getränke und Speisen gesorgt.



Die Running Wild Jazzband aus Trier.

FOTO: RUNNING WILD JAZZBAND

## Viele Events an zwei Tagen in der Bitburger Innenstadt

Ein Wochenende mit Musik, Unterhaltung sowie zahlreichen Attraktionen erwartet die Besucher in Bitburg.

**BITBURG** (red) Die Taufgemeinschaft der „Beberger Gäßestreppe“ hat für **Samstag, 2. September**, wieder ein buntes Programm auf dem Petersplatz organisiert. Traditionell startet um 16 Uhr ein kleiner Festzug in der Trierer Straße zum Gäßestreppebrunnen auf den Petersplatz. Höhepunkt des Tages wird die anschließende **Gäßestreppe-Taufe** sein. Die Gemeinschaft der Auto-

händler lädt am **Samstag, 2., und Sonntag, 3. September**, zum **Bitburger Autofestival** auf Merlick ein. Ein Höhepunkt wird das Oldtimer-Treffen **„Bitburg Classics“** sein. Richtig viel los dürfte dann am **Sonntag, 3. September**, von 13 bis 18 Uhr sein, wenn die Autohändler und der Bitburger Einzelhandel in der Innenstadt gemeinsam zum **verkaufsoffenen Sonntag** einladen.



Französische Klassiker 2022 beim Oldtimer-Treffen. FOTO: ARCHIV/MARTIN RECKTENWALD

## Alles rund ums Thema Gesundheit im Forum Daun

**DAUN** (red) Der **17. Dauner Gesundheitstag** der Verbandsgemeinde Daun findet am **Sonntag, 3. September**, von 11 bis 17 Uhr im **Forum Daun** statt. Das Motto des Gesundheitstages lautet „Daun – gesund älter werden“. Zahlreiche Aussteller haben sich für diesen

Tag angemeldet und präsentieren ihr Angebot oder laden die Besucher zu Messungen, Vorträgen und Mitmachprogrammen ein. Das vollständige Programm sowie eine Übersicht der Aussteller ist online unter [www.vgv-daun.de](http://www.vgv-daun.de) zu finden. Der Eintritt ist frei.

## Pulsierende Rhythmen und kulturelle Vielfalt

**TRIER** (red) Unter dem Motto „Sound of Freedom“ findet am **Freitag, 1., und Samstag, 2. September**, das **„Raggaland Vol. 2 Afro & Reggae Festival“** im **Palastgarten Trier** im Queergarten, hinter der Basilika, statt. Am Freitag beginnt das Festival um 17 Uhr, während am Samstag die Tore bereits ab 15 Uhr geöffnet werden.

Mit einem Programm aus Live-Auftritten, Tänzern, Trommlern und

Sängern sowie einem kleinen afrikanischen Markt wird den Besuchern eine Reise in die Welt der Musik und Kultur geboten. Das Raggaland Festival ist nicht nur ein musikalisches Erlebnis, sondern auch eine Plattform, die Menschen unterschiedlicher Herkunft und Kulturen zusammenbringt. Der Eintritt ist frei. Zusätzlich zur Festivalveranstaltung gibt es am Samstag eine Aftershow-Party ab 23 Uhr im Club 11.

## Freiluftkonzert mit Bright Brass am Schloss Föhren

Blechbläser präsentieren ihr Programm „Der Amerikaner“.

**FÖHREN** (red) Richtig weit westwärts geht es musikalisch im Programm von Bright Brass. 2022 wurden die fünf jungen Musiker beim Deutschen Musikwettbewerb in der Kategorie „Ensembles in freier Besetzung“ mit einem Stipendium ausgezeichnet und werden von erfahrenen Professoren der Musikhochschulen Hamburg und Hannover sowie vom Tubisten der Berliner Philharmoniker kammermusika-

lisch begleitet.

In ihrem Programm „Der Amerikaner“ präsentiert **Bright Brass** am **Dienstag, 5. September**, um 19 Uhr am **Schloss Föhren** die amerikanische Tradition des Blechbläserquintetts, bei dem neben Elementen des Jazz auch südamerikanische Tanzrhythmen nicht fehlen werden. Karten sind für 32 Euro unter der TV-Tickethotline 0651/7199-996 erhältlich.



Blechbläserquintett Bright Brass: Julius Scholz (Trompete), Samuel Walter (Trompete), Laszlo Gal (Horn), Szabolcs Katona (Posaune) und Peter Kányai (Tuba).

FOTO: CAMILA MASSI

## Ein Abend zu Ehren der Dichterin Cläre Prem

**TRIER** (red) Der Verein Trierisch veranstaltet am **Mittwoch, 6. September**, 18 Uhr, im **Restaurant Fischers Maathes** einen **Abend zu Ehren** der Trierer Mundartdichterin **Cläre Prem** (1899–1988). Organisiert wird der Abend von Anne van Stipelen-Kintzinger, Recherchen steuerte Peter Andreas van Stipelen bei. Hiltrud Metzgen und Hans Karl Meunier tragen „Geschiedscher“ von Cläre Prem vor; auch für die musikalische Umrahmung ist gesorgt. Kosten: 25 Euro. Eine Anmeldung ist erforderlich: Telefon 0651/99143315, E-Mail [udo.fleck@verein-trierisch.de](mailto:udo.fleck@verein-trierisch.de) Infos unter [www.claere-prem.de](http://www.claere-prem.de)

## Liedermacher Swaen auf „Alles schon gesagt“-Tour

**GREIMERATH/SCHWEICH** (red) Der Singer/Songwriter **Swaen** ist am **Freitag, 1. September**, im Rahmen seiner „Alles schon gesagt“-Tour zu Gast im **Panzhaus** in Greimerath. Das Konzert beginnt um 20 Uhr. Der Eintritt ist frei, eine Spende ist willkommen. Einen weiteren Auftritt gibt es am Sonntag, 17. September, um 17 Uhr im Blumencafé 1884 in Schweich. Swaen begann im Alter von 17 Jahren mit dem Komponieren und Schreiben eigener Songtexte und beschreibt seinen Sound als „Chillpop“ – entspannte Rhythmen, Melodien und Klänge, gemischt mit zarten Texten der Pop-Kultur.

## Konzert wider das Vergessen

**HINZERT** (red) Die Landeszentrale für politische Bildung Rheinland-Pfalz lädt am **Sonntag, 3. September**, um 11 Uhr in die **Gedenkstätte SS-Sonderlager/KZ Hinzert** bei Hermeskeil zu einer **„Konzertmatinee zum Europäischen Tag der jüdischen Kultur“** ein.

Auf dem Programm des Cello-Fagott Duos mit der amerikanischen Cellistin Rebecca Rust und dem deutschen Fagottisten Friedrich Edelmann stehen Werke jüdischer Komponisten, darunter der schweizerisch-amerikanische Komponist Ernest Bloch, der amerikanische Komponist Laurence Sherr und der israelische Komponist Max Stern. Im Anschluss an das Konzert sind die Besucher zu einem kleinen Imbiss eingeladen. Eine Anmeldung per E-Mail ist unter [info@gedenkstaette-hinzert-rlp.de](mailto:info@gedenkstaette-hinzert-rlp.de) möglich. Die Teilnahme ist kostenlos.

## Wein und Musik bei 1. Jazz Night

**SAARBURG** (red) Die Schlossberg Brasserie bieten mit dem Jazz Club Saarburg ab September jeden ersten Freitag im Monat eine Jazz Night mit Weinverkostung an. Jeden Monat wird eine neue Band besetzt und ein Winzer aus der Region wird seine Weine präsentieren. Beginn der **Jazz Night** unter dem Motto „Weins(w)inig“ ist am **Freitag, 1. September**, ab 19 Uhr mit der Weinprobe, ab 20 Uhr spielen Nils Thoma (Saxofon), Alexander „Alex“ Schorn (Gitarre), Rüdiger Garbisch (E-Bass/Gesang) und Patrick Schreiner (Schlagzeug) in der **Schlossberg Brasserie** in Saarburg. Eintritt: 19 Euro inkl. Weinverkostung, Eintritt: 10 Euro nur Jazz Night. Karten in der Schlossberg Brasserie oder im online Shop unter [www.schlossberg-brasserie.de](http://www.schlossberg-brasserie.de)

## Musik aus dem Schwalbennest

**TRIER** (red) **Holger Weimbs** (Zülpich) ist Gast der Konzertreihe **„Musik aus dem Schwalbennest“** am **Samstag, 2. September**, 11.30 Uhr, im Trierer **Dom**, mit Werken von Johann Pachelbel, Hubert Parry, Jacques-Nicolas Lemmens, Joseph Jongen, Flor Peeters und Max Reger. Eintritt: 3 Euro an der Konzertkasse.

## Treckerkino zeigt Komödie

**DUELDORF** (red) Das 18. **Burg Duelderdorfer Trecker-Kino** zeigt am **Samstag, 2. September**, ab 21 Uhr (Einlass 18 Uhr) die Komödie „Die Rumba-Therapie“ (FSK ab 6 Jahren): Tony (Franck Dubosc) ist Mitte 50 sieht sich absolut als Einzelgänger und zu Höherem berufen. Denn während er in der ersten Tageshälfte mit einem Schulbus quer durch die Metropole Paris gurkt, träumt er in der zweiten Tageshälfte davon, nach Amerika auszuwandern und dort grenzenlose Freiheit zu genießen. Mit einem Herzinfarkt platzt Tonys Traum. Sich seiner eigenen Sterblichkeit bewusst als je zuvor, will er endlich seine Tochter Maria (Louna Espinosa) kennenlernen. Doch so einfach lassen sich etliche Jahre der Enttäuschung nicht wieder wettmachen.

## Traditionelles Schlachtfest

**BALDRINGEN** (red) Der Musikverein Baldringen veranstaltet am **Freitag, 1. September**, sein **traditionelles Schlachtfest** rund um das **Bürgerhaus** in Baldringen. Ab 19 Uhr heißt es „Die Wutz wird geschlacht, Frederik der XXIII. lädt ein!“ Mit hausgemachten Schmierern, saustarken Preisen und einer Tombola. Der MV Taben-Rodt und die Musikfreunde Hochwald werden den Abend musikalisch umrahmen. Infos [www.facebook.com/musixvereiner](http://www.facebook.com/musixvereiner)